

## Cirujano General

Volumen **26**  
Volume

Número **3**  
Number

Julio-Septiembre **2004**  
July-September

*Artículo:*

Quiste de colédoco tipo I en el adulto:  
Informe de un paciente

Derechos reservados, Copyright © 2004:  
Asociación Mexicana de Cirugía General, A. C.

Otras secciones de  
este sitio:

-  [Índice de este número](#)
-  [Más revistas](#)
-  [Búsqueda](#)

*Others sections in  
this web site:*

-  [Contents of this number](#)
-  [More journals](#)
-  [Search](#)

# Quiste de colédoco tipo I en el adulto: Informe de un paciente

*Type I choledochal cyst in the adult: Report of one patient*

*Dr. Luis Zerr Rivera, Dr. Ubaldo Berumen Cervantes*

## Resumen

**Objetivo:** Describir un caso poco frecuente de quiste del colédoco tipo I en el adulto.

**Sede:** Hospital de segundo nivel de atención.

**Diseño:** Informe de un caso clínico.

**Descripción del caso:** Mujer de 36 años de edad, con dolor epigástrico ocasional, de seis meses de evolución, acompañado de náusea y vómito; sin antecedentes de ictericia. El abdomen era blando a la palpación, manifestando dolor leve en el epigastrio; no se apreció ninguna masa o tumoración. Los exámenes de laboratorio como la biometría hemática, química sanguínea y pruebas hepáticas funcionales fueron normales. La colangiopancreatografía retrógrada endoscópica confirmó el diagnóstico de quiste del colédoco. Se efectuó laparotomía para extirparlo, encontrándose que era de tipo I y medía 10 cm en su diámetro mayor. El muñón proximal del colédoco se anastomosó a una asa yeyunal Y de Roux. Excepto por algunas complicaciones corregibles, la evolución fue satisfactoria, y la paciente se encuentra actualmente asintomática.

**Conclusión:** Un tratamiento eficaz del quiste del colédoco tipo I en adulto es su extirpación quirúrgica.

## Abstract

**Objective:** To describe an infrequent case of type I choledochal cyst in an adult.

**Setting:** Second level health care hospital.

**Design:** Report of a clinical case.

**Description of the case:** Woman of 36 years of age, with occasional epigastric pain of 6 months of evolution, accompanied by nausea and vomiting, without jaundice antecedents. The abdomen was soft to palpation, slight pain in the epigastrium, no mass or tumor was detected. Laboratory tests, that is, blood and hepatic functional tests, were normal. Endoscopic retrograde cholangiopancreatography confirmed the choledochal cyst diagnosis. Laparotomy was performed to remove the cyst, finding it to be of Type 1 and measuring 10 cm in its largest diameter. The proximal stump of the choledochus was anastomosed to a jejunal Y in Roux loop. Except for some correctable complications, the patient evolved satisfactorily, and is at present asymptomatic.

**Conclusion:** An efficacious treatment of Type 1 choledochal cyst in the adult is its surgical extirpation.

**Palabras clave:** Colédoco, quiste del colédoco.  
**Cir Gen 2004;26:210-211**

**Key words:** Choledochal cyst, biliary tree.  
**Cir Gen 2004;26:210-211**

## Introducción

En tiempos pasados se describía la variedad tipo I de quiste del colédoco como poco frecuente.<sup>1</sup> Hoy día se le puede considerar de igual modo, aun tomando en cuenta su diagnóstico más fácil por los avances tecnológicos.<sup>2,3</sup> Cabe considerar también el aflujo de informes de países asiáticos donde el padecimiento es prevalente en los niños.<sup>4-6</sup>

El caso que aquí se comunica es uno de los pocos que se han presentado en esta región de Coahuila. El

tratamiento quirúrgico se individualizó a fin de resolver las características particulares del problema.

## Descripción del caso

Mujer de 36 años de edad que desde seis meses antes tenía dolor ocasional en el epigastrio, acompañado de náusea y vómito, y que calmaba con antiácidos. No hubo ictericia. A la exploración física el abdomen era blando y manifestó dolor leve a la palpación en el epigastrio, sin apreciarse ninguna masa o tumoración. Los siguientes

Departamento de Cirugía. Hospital del Instituto de Seguridad Social al Servicio de los Trabajadores del Estado (ISSSTE) en Monclova, Coah. México.

Recibido para publicación: 13 de noviembre de 2003.

Aceptado para publicación: 25 de noviembre de 2003.

Correspondencia: Dr. Luis Zerr Rivera. Boulevard Benito Juárez No. 809 – 1 C.P. 25750 Monclova, Coah. México.

